

# پرکریده ها

غلامحسین یوسفی

## \* یادِ مردی بزرگ و کم نظیر\*

در تاریخ دو قرن اخیر ایران مردی از خانواده‌ای پیشه‌ور برخاست که نام پدرش کربلایی محمد قربان، آشپز میرزا عیسی (میرزا بزرگ) قائم مقام بود. کربلایی محمد همین سمت را در دستگاه میرزا ابوالقاسم قائم مقام ثانی هم داشت تا بعد ناظر و ریش سفید خانه قائم مقام شد. اما دیری نگذشت که پسر او، محمد تقی، در پرتو استعداد خداداد و حمایت و تربیت قائم مقام در خط و انشاء به جایی رسید که قائم مقام در نامه‌ای به برادرزاده خود نوشت: «باری حقیقت من به کربلایی قربان حسد بردم و بر پرسش می‌ترسم... این پسر خیلی ترقیات دارد و قوانین بزرگ به روزگار می‌گذارد. باش تا صبح دولتش بدمد». همین پسر کربلایی محمد است که وقتی پس از طی مراحل و درجات مختلف در دوره ناصرالدین شاه قاجار به صدارت رسید منشأ کارهای بانام شد و رابت واتسن،<sup>۱</sup> دیبر سفارت انگلیس و مؤلف تاریخ ایران، درباره او نوشت: «در میان همه رجال اخیر مشرق زمین و زمامداران ایران که نامشان ثبت تاریخ جدید است میرزا تقی خان امیر نظام بیهمتاست؛ دیوجانتس روز روشن با چراغ در پی او می‌گشت. بحقیقت سزاوار است که اشرف مخلوقات بشمار آید. بزرگوار مردی بود... وی برای تجدید حیات ایران برخاست، یگانه مردی بود که کاردانی و وطن پرستی و اخلاقی استوار همه در شخصیت او جمع آمده بود.» وزیر مختار انگلیس، شیل،<sup>۲</sup> نیز درباره درستکاری و فساد ناپذیری او به پالمرستون<sup>۳</sup> نخست وزیر انگلستان می‌نوشت: «پول دوستی که خوی ملی

\* نقل از: غلامحسین یوسفی، چشمی روش، دیداری با شاعران، تهران، پائیز ۱۳۶۹، ص ۷۴۸-۷۶۱.

ایرانیان است در وجود امیر بی اثر است.» و سرهنگ ویلیامز،<sup>۴</sup> نماینده انگلیس در کنفرانس ارزنه‌الروم، در مورد استحکام رأی امیر در برابر بیگانگان گزارش می‌داد «...سعی من و کوشش نماینده روس و اهتمام مشترک ما همه باطل است؛ کسی نمی‌تواند میرزا تقی خان را از تضمیمش بازدارد.»

در هر حال این مرد بزرگ، با هوش سرشار و تجربه و کاردانی فراوان و دلیری بارزو احساس مسئولیت، در ایران نظامی را برقرار کرد که مبنی بود بر قانون و عدالت، تربیت ملت، حمایت از توده مردم و رعایت آسایش و رضایت آنها. بعلاوه در زمینه‌های مختلف گامهای بلند و بی‌نظیر برداشت: در اصلاح امور اداری و نظامی و سیاسی و قضائی مملکت و استقرار امنیت و مبارزه با انواع مظاهر فساد و اصلاح اخلاق جامعه، برقراری سیاست خارجی مستقل، آبادانی کشور و گسترش کشاورزی، ترویج دانش و فرهنگ و صنایع بومی و جدید، حفظ و تقویت اقتصاد ملی در برابر استعمار بیگانگان، ترجمه و انتشار کتاب، ایجاد ابینه و بسیاری امور دیگر. حتی به قولی امیرکبیر خیال استقرار کنسطیطوسیون داشت ظاهراً بمفهوم نوعی دولت منتظم و قانونی. شرح کارهای امیر را در آنچه راجع به او نوشته‌اند، بخصوص در کتاب محققانه و ارجمند آقای دکتر فریدون آدمیت به نام امیرکبیر و ایران بشرح می‌توان دید.

امیرکبیر با احراز همه گونه قدرت در دوران حکومت، اسیر وسوسه نفس نمی‌شد. از این رو ستایشگری را نمی‌پسندید. در سراسر روزنامه و قایع اتفاقیه — که خود بسال ۱۲۶۷ ه.ق. بنیان نهاد — در ایام صدارت او، چیزی در بزرگداشت وی درج نشده و فقط در چهار مورد بضرورت نام او مذکور است و بس. گزاره‌گویی شاعران مدحه سرا را خوش نمی‌داشت، حتی قاآنی را بمناسبت شعری که در ذم حاج میرزا آفاسی و مدح امیر سروده بود توبیخ فرمود.

سرانجام، این مرد وطن دوست بر اثر توطئه دشمنان و حرف پذیری ناصرالدین شاه از کاربرکنار و خانه‌نشین و تبعید شد. پادشاه دور روز پس از عزلش به او نوشته بود: «به خدا قسم، به خدا قسم هر چه می‌نویسم حقیقت است و فوق العاده شما را دوست می‌دارم. خدا مرا بکشد اگر بخواهم تا زنده‌ام از شما دست بردارم، یا این که بخواهم بقدر سر سوزنی از عزّت شما کم کنم». اما عاقبت در نتیجه تحریکات مخالفان، بموجب دستور همین پادشاه امیرکبیر را در تاریخ ۱۷ ربیع الاول ۱۲۶۸ / ۱۰ ژانویه ۱۸۵۲ در حمام باغ فین کاشان با گشودن رگ هردو بازویش کشند و ایران از وجود مردی چنان شریف و بزرگ محروم شد و کسی به صدارت رسید که آشکارا تحت الحمایة دولت انگلیس بود.

سرگذشت امیرکبیر غالباً نام پریکلس<sup>۵</sup> سیاستمدار و خطیب بزرگ و سردار آتنی (۴۲۹-۴۱ ق.م.) را به یاد من می‌آورد. وقار و سطوت پریکلس در برخورد با اشخاص، انس او با عاقمه مردم، هدیه نپذیرفتن و پرهیز از فساد، بصیرت او در فن نظام و امور سپاهی، ایجاد ابنيه و عمارت‌های دولتی و نیز اودیون<sup>۶</sup> (مجمع استماع آهنگ‌های موسیقی) در آتن و شخصیت اخلاقی او، به جلوه‌هایی از منش و کارهای امیرکبیر می‌ماند. «نظم میرزا تقی خانی» را — که محصول درایت و لیاقت و همت امیرکبیر و شمرة تلاش و زحمت او بود — دشنناش برنمی‌تافتند. از این رودرنا بدی او و آن اصول مترقی کوشیدند. اما پس از او که آن بیانها بتدریج شکست برداشت ارزش کارهای وی بیشتر برهمگان معلوم شد. شکفت آن که بعد از مرگ پریکلس نیز امور آتن در هم آشته شد و عموم مردم، حتی آنان که کارهای او را مغایر نیات خود می‌دانستند، به این نتیجه رسیدند که آنچه او کرده بود لازم و اساسی بوده و محال است مردی مثل او یافت که واجد آن همه فضائل باشد. اگر مردم آتن پریکلس را Olympian و «جاودانی» خوانده‌اند امیرکبیر نیز جاودانه‌مرد تاریخ قرون اخیر ایران است. پس از او چه بسیار کتابها، رساله‌ها و مقاله‌ها درباره وی نوشته شده، دانشگاه و سد و آموزشگاهها و خیابانها و مؤسسات به نام او کرده‌اند. دانشگاه تهران بسال ۱۳۵۱ مجلس بحثی در بزرگداشت امیرکبیر و خدمات او برپا کرد که مجموعه خطابه‌ها و مقالات آن نیز بچاپ رسیده است.<sup>۷</sup> نمایشنامه‌ای هم در باب امیرکبیر بقلم و بر صحنه آمده، رمانی نیز با عنوان زنده‌مرد درباره زندگانی او نوشته‌اند، حتی در دو دهه اخیر دو فیلم تلویزیونی طولانی از سرگذشت امیرکبیر در ایران تهیه شده و به معرض نمایش گذاشته شده است.

اما آنچه انگیزه نوشن این سطور است بحث درباره شعری است شورانگیز و خواندنی از فریدون مشیری، شاعر معاصر، با عنوان «امیرکبیر» و در گرامیداشت یاد او. مشیری هر چند شعر اجتماعی نیز سروده است اشعارش بطور کلی بیشتر روح و لحن غنائی<sup>۸</sup> دارد. در اینجا آن کیفیت باقتضای حال، آهنگی دلسوی بخود گرفته است. آنچه وی با یاد امیرکبیر سروده شعری است در بحر مجتث، به شیوه شعر امروز با مصraigه‌های کوتاه و بلند که قافیه‌های مصاریع هربند از یک طرف معانی بهم پیوسته را در هر قسمت به یکدیگر عطف می‌کند و از طرف دیگر رعایت قافیه مطلع، برگردانی است به موضوع اصلی و بمتنزله رشته آهنگین ارتباط همه اجزاء شعر، نظیر نوعی ترکیب‌بند. در مورد اخیر کلمه «امیر» و «امیرکبیر» — که در حقیقت اندیشه بنیادین و حاکم بر ذهن

شاعر است — بر شعر چیرگی دارد و قافية اصلی است و سبب پیوستگی همه ایات و بندها به یکدیگر؛ همان نکته‌ای که قدمًا با اصطلاح «تَوْسِيم» تعبیر می‌کردند یعنی داغ و نشان کردن و در اصطلاح شعر بنای قافیه بر کلمه‌ای نهادن که مقصود شاعر است و اثری از آن مقصود را در قافیه فرانمودن.

مطلع بدیع شعر مورد نظر چنین است:

رمیده از عطشِ سرخ آفتاب کویر،  
غريب و خسته رسیدم به قتلگاه امير.

این بیت با همه ایجاز خود چند چیز را تصویر می‌کند: احوال مسافری عطشان و خسته که کویر را پشت سر نهاده است، از کاشان جز «قتلگاه امیر» جایی را نمی‌بیند، همه چیز به چشم او خون‌رنگ است، و بر اثر تابش خورشید سوزان با «عطشِ سرخ آفتاب کویر» رو بروست. اینک در این محیط غم‌زده خود را غریب و دردمند می‌یابد و در باغ فین هنوز همان حالت روز قتل امیر را احساس می‌کند.

احساس و تأثیر مسافر (شاعر) از او به همه چیز انتقال می‌یابد. اوصاف بکروپر معنی وی از «زمان» و «زمین» نمودار این کیفیت است و تعبیر از «جهان دست بسته تقدیر» اندیشه‌ای عمیق و حکمت آمیز را فرایاد می‌آورد. بر اثر این فاجعه از در و دیوار «نفرین» می‌بارد. «نفرت، وحشت، لعنت» حالتی است که از پس بیش از یک قرن در جان شاعر چنگ انداخته نثار پادشاه و جلادان و توطئه‌گران قتل امیر می‌شود:

زمان، هنوز همان شرم‌سار بُهت زده!

زمین، هنوز همان سخت جان لال شده!

جهان، هنوز همان دست بسته تقدیر.

هنوز، نفرین، می بارد از در و دیوار،

هنوز، نفرت، از پادشاه بدکردار،

هنوز، وحشت، از جانیان آدمخوار،

هنوز، لعنت، بر بانیان آن تزویر!

در فضای باغ فین همه چیز در نظر شاعر تحت تأثیر عوالم درونی اوست، وصف درختهای باغ — صنوبر، بید — متناسب ظاهر آنهاست: یکی دست به استفاده بلند کرده، دیگری از غم، پریشیده است و سر به زیر افکنده دارد. گوش جان شاعر «همه سروها» را نیز می‌شنود که از آنچه بر آن «شیر در زنجیر» می‌گذشته در خروشند:

هنوز دستِ صنوبر به استغاثه بلند

هنوز بید پریشیده سرفکنده به زیر

هنوز همه‌مهه سروها، که: «ای جلاد!

مزن! مگش، چه کنی، های، ای پلید شریر!

چگونه تیغ زنی بربهنه در حمام

چگونه تیرگشایی به شیر، در زنجیر!؟»

بند بعد نقشی سرت از جویهارهای باعث فین — که از مناظر بارز آن جاست — گویی در تصور شاعر خون رگ امیر در آن جویها جاری است. وی تصویرهای تازه‌ای از این مایع سرخ فام رسم می‌کند، از جمله خون امیر را با تعبیر بدیع «جوهر سیال دانش و تدبیر» فرامی‌نماید:

هنوز، آب به سرخی زند که در رگِ جوی

هنوز،

هنوز،

هنوز،

به قطره قطره گلگونه رنگ می‌گیرد

از آنچه گرم چکید از رگ امیر کبیر!

نه خون، که عشق به آزادگی، شرف، انسان

نه خون که داروی غمهاي مردم ايران

نه خون که جوهر سیال دانش و تدبیر.

هنوز «ناله باد» و «زاری آب» در این مصیبت بزرگ به گوش می‌رسد اما هنوز هم گوش آسمان در برابر این فعانها کر است. انسان اندیشه‌ور هنوز خود را در برابر این «افسونگر پیر» درمانده و ناگزیر می‌بیند.

بند آخر تعبیری سرت دیگر از گرمی احساس و انتظار یک ملت نسبت به مردی محبوب و خدمتگزار. تضمین زیبای شاعر از دو مصراع حافظ اوچی بارز به سخن بخشیده است. اجزاء کلام در دیگر مصراعها نیز بافت و لحنی هماهنگ با این مصراعها دارد؛ از آن جمله است ترکیبات «برون خرامیدن»، «آفتاب عالمگیر»، «سراجه ماتم» و نیز مراجعات نظری عبرت آموز «اسب، پیل، رخ، پیاده، شاه، وزیر» بصورتی تازه و متناسب مقام — که یادآور طرز بیان خاقانی است و همه حاکی از معرفت شاعر است به زیر و بم

زبان فارسی.

سرانجام، حن نختم تأثیرآمیز شعر است که با تأکید مکرر بر کلمات «محال» و «دیر»، طبیعتی فراموش نشدنی از خود بجای می‌گذارد:

هنوز ناله باد  
هنوز زاری آب  
هنوز گوشِ کر آسمان، فسونگِ پیر!

— «هنوز، منتظرانیم تا ز گرمابه،  
برون خرامی، ای آفتاب عالمگیر!»  
نشیمنِ تونه این گنج محنت آباد است  
تورا ز کنگره عرش می‌زنند صغير!»  
به اسب و پیل چه نازی؟ که رُخ به خون شستند  
در این سراچه ماتم پیاده، شاه، وزیرا  
چند دوباره بباید کسی؟  
— محال ... محال ...

هزار سال بمانی اگر،

چه دیر ...

چه دیر ...!

شعر «امیرکبیر» مشیری اثری گرم و پرپیش و دلپذیر است. زبانی بلینغ نیز دارد. شاید چند نکته هم درباره آن گفتگی باشد: در سه مصraع آخر بند سوم نوعی کمبود فعل بنظر می‌رسد؛ شاید شاعر که در القاء مفهوم کامیاب است چنین نیازی احساس نکرده است. همین حالت در مصraع سوم بند چهارم نیز کم و بیش هست. در بند هفتم و هشتم این پرسش پدید می‌آید که آیا آنچه بعلامت نقل نوشته شده: — «هنوز منتظرانیم...» زبان حال باد و آب است که به ناله و زاری می‌گویند و به این سبب مصراعهای بند هفتم فارغ از فعل و اسناد است؟ در این صورت مصraع سوم بند هفتم بصورت خائلی بین باد و آب و آنچه بر زبان دارند واقع شده است. یا آن که بند هفتم و هشتم از یکدیگر جداست؟ اگر چنین تصور شود آیا بند هفتم به فعل یا اسنادی نیازمند نیست؟ شاید هم این گونه ایجاز و با ذکر اجزای عمدۀ جمله، معنی مقصود را القاء کردن شیوه مأنوس شاعر است و برای آن وجہی می‌اندیشد و کمبودی احساس نمی‌کند.

علاوه گمان می‌رود اگر در بند آخر بین مصراع چهارم و پنجم یک سطر فاصله ملحوظ می‌شد مناسبتر می‌نمود زیرا در این صورت مصراعهای پنجم بعد به وجهی محسوس‌تر حاصل تأمل شاعر تلقی می‌شد، همان‌گونه که وی در نظر داشته است، زیرا بدیهی است که مخاطب این قسمت همه ابناء بشنند نه امیرکبیر.

پلوتارک<sup>۱</sup> در کتاب مقایسه حیات مردان نامی نوشته است: «در فضیلت، قادری است که اراده مردی را که بدان نظر دارد تحریک می‌کند تا ییدرنگ آن را بمورد عمل بگذارد و در قلبش میلی ایجاد می‌کند تا کردار و رفتار مرد پرهیزگار و صاحب ملکات فاضله را نه بر سیل تقلید بلکه از طریق فراست و شناسایی و معرفت به رفتار نیک و پرهیزگارانه پیروی کند.» در بین رجال تاریخ ایران امیرکبیر نمونه‌ای چنین و سرمشتو سیاست‌نشانی انجیز است.

ویلیام هزلیت،<sup>۱۰</sup> نویسنده و معتقد انگلیسی (۱۷۷۸-۱۸۳۰م)، معتقد بود «کسی که فقط در دوره زندگی خویش بزرگ بشمار آید در حقیقت بزرگ نیست. آزمون بزرگی صفحه تاریخ است.» بزرگی و استقلال شخصیت امیرکبیر نیز پس از کشته شدن او و تأمل و تحقیق در کارها و خدماتش بیشتر بروز کرد. به قول یکی از سیاست‌شناسان قرن اخیر (بسال ۱۳۳۹ شمسی) «در دویست ساله اخیر تاریخ ایران اگر بشود صفت «فوق العاده» را به کسی اطلاق کرد شایسته میرزا تقی خان امیرکبیر است و بس...». بی‌گمان انگیزه فریدون مشیری حسن انتخابی عاطفی بوده که به یاد مردی چنین بزرگ و سزاوار سیاست‌نشانی شعر سروده و انصاف آن است که شعری شیوا و پرتأثیر در یاد کرد امیرکبیر از طبع او تراویده است.

یادداشتها:

R.G.Watson, *A History of Persia ...*, London, 1866. - ۱

Sheil - ۲

Palmerston - ۳

Williams - ۴

Pricles - ۵

Odeon - ۶

۷- امیرکبیر و دارالفنون، تهران ۱۳۵۴.

lyric - ۸

Plutarch - ۹

William Hazlitt - ۱۰